



---

• **UKRAINIAN ORTHODOX CHURCH OF ALL SAINTS** •

1500 Day Street, Winnipeg, MB R2C 1E4

Father Nicholas Rauliuk and Father Bill Wasyliv

Father Deacon Thomas Chaput

**Reader/Cantor:** Allan Pawluk and Len Matiowsky • **Choir Director:** Jan Michalyshyn

**10TH SUNDAY AFTER PENTECOST**

Sunday, August 13th, 2023 • Forefeast of the Procession of the Precious and Life-giving Cross of the Lord

*Epistle Reading:* 1 Cor. 4:9-16 • *Gospel:* Mt. 17:14-23

---

**SUNDAY SERVICES:**

Sunday, 13 August, 2023 - BILINGUAL

Sunday, 20 August, 2023 - ENGLISH

Sunday, 27 August, 2023 - BILINGUAL

Confession will be available on Sunday morning starting at 9:15 AM. It is recommended that members of All Saints attend confession at least once every four (4) months.

**PLEASE REMEMBER IN YOUR PRAYERS:** Elaine, Sonia, Geri, Tillie, Wally, Steve, Michael, Carl, Lawrence, Liam, Chelsey, Janet, Jeffrey, Fr. Myron, Fr. Gene and family, Marilyn, Raymond, Linda, Joan, Dean, Olga, Jennifer Kelsch, Peter, Sylvia, Werner, Mervin, Sonia, Lawrence, Greg, Dobrodiyka Genya (Jeannette), Curt Denysiuk, Glen & Debbie Evans, Nettie Pretula, Richard & Mary Drewniak, Metropolitan Yuriy, Rev. Fr. Alexander Harkaviy, Sally

## CONDOLENCES:

Condolences to Len & Carolle Matiowsky on passing of Len's mother Marge Matiowsky. Services will be held at St. Volodymyr Ukrainian Orthodox Church in Oakburn, MB. Prayer services will take place on 11 August at 7:00 pm, with the Funeral Service taking place 12 August at 10:00 am. Fr. Mel Slashinsky will be presiding.

**PRAYER OFFERINGS:** If you would like someone to be mentioned in prayer, submit their names by email, directly to Fr. Nicholas - [revorestrauliuk@gmail.com](mailto:revorestrauliuk@gmail.com), Fr. Deacon Thomas - [thechaputs@shaw.ca](mailto:thechaputs@shaw.ca) or [allsaintsuoc@mymts.net](mailto:allsaintsuoc@mymts.net), or inform one of the church elders.

**FELLOWSHIP AFTER SERVICE:** Our fabulous kitchen crew will take a break for the months of July and August. We will continue to have after-service fellowship, however, only beverage service will be provided. You are encouraged to bring a potluck item for this coming Sunday which could include a fruit platter, vegetable platter, meat platter, or baked goods.

The care and maintenance of our property remains a priority. If you are unable to attend church, please continue to support us with your offerings. All Saints accepts Interac E-transfers for donations in addition to cheques or cash. Please submit e-transfers to [allsaintsuoc@mymts.net](mailto:allsaintsuoc@mymts.net).

**SUNDAY SCHOOL:** Sunday School will commence again in September. Thank you to Anya Haraschuk and Demi Kuzyk Bernier for providing this important program for our children. For more information about our Sunday School program, please contact Anya Haraschuk at [fedyz@yahoo.ca](mailto:fedyz@yahoo.ca) or Demi Kuzyk at [demikb@shaw.ca](mailto:demikb@shaw.ca).

## LET'S CELEBRATE!

Congratulations to Carl & Shirley Sobkowicz on 65th wedding anniversary August 2.

If you or your family are celebrating a major life event such as a birth, birthday, anniversary, retirement, etc., please notify Emil via email at [ekowal3@shaw.ca](mailto:ekowal3@shaw.ca) so a note of congratulations can be included in our bulletin. We look forward to sharing in your joy.

### COMING EVENTS:

- Fall Supper and Dance fund raiser on November 4, 2023. Music by “High Profile Dance Band”.
- Malanka on January 13, 2024. Music by “Dennis Nykoliation Band”.

Your support is needed to ensure these fund-raising events are successful.

Please circle these dates on your calendars and let your family and friends know about them!

For additional information please contact Emil Kowal at (204) 488-2200.

Do You Have an Item for Our Bulletin? Please contact us via email at [allsaintsuoc@mymts.net](mailto:allsaintsuoc@mymts.net)

**NEED A RIDE TO CHURCH?** If you're unable to make the trip on your own, we would be pleased to provide you with transport. Contact us at [allsaintsuoc@mymts.net](mailto:allsaintsuoc@mymts.net) and we'll arrange a ride for you.

### CHECK US OUT!

All Saints website, Facebook page, and Instagram has a great deal of information waiting for you at your fingertips!

All Saints news and information can be accessed at:

**Church Website:** <https://www.allsaintsuoc.ca/>

**Facebook:** <https://www.facebook.com/allsaintsuoc/>

**Instagram:** <https://www.instagram.com/allsaintsuoc/>

### UKRAINIAN ORTHODOX CHURCH OF ALL SAINTS 2023 Parish Council & Support Volunteers:

---

**President** - Len Matiowsky, (431) 668-8335

**Clergy** - Fr. Nicholas Rauliuk, (431) 374-1794 or (204) 691-5689/ Fr. Deacon Thomas Chaput, (204) 470-6376

**VP Fundraising** - Emil Kowal, (204) 488-2200

**Secretary** - Bob Talbot, (204) 422-8755

**Treasurer** - Bob Michalyshyn, (204) 228-7386

**Property Manager** - Lawrence Senkiw, (204) 895-0222

**Sistretsyia Coordinator** - Olga Barth, (204) 254-4706

**Sunday School Director** - Anya Haraschuk, (204) 339-2255

**Sunday School Assistant** - Demi Kuzyk-Bernier, (204) 224-9608

**Choir Director** - Janet Michalyshyn, (204) 254-5633

**Cantor** - Allan Pawluk, (204) 334-5909

### Members at Large:

Lawrence Chubey, (204) 256-8785

Donna Jacobs, (204) 222-2126

Ted Kowal, (431) 279-4965

Pat Valen, (204) 661-0661

Gary/Bonnie Persowich, (204) 257-7413

Werner/Olga Saxler, (204) 955-1255

### DIVINE LITURGY LIVE STREAMS CAN BE FOUND AT THESE WEBSITES:

- Live stream from **Ukrainian Orthodox Church of All Saints**, Winnipeg, MB @ 10:00
- Live stream from **Holy Trinity Ukrainian Orthodox Metropolitan Cathedral**, Winnipeg, MB @ 6:30 am (beginning with matins prior to Liturgy) hosted on the Cathedral's Facebook.

#### **Today's Commemorated Feasts and Saints 10th SUNDAY AFTER PENTECOST – Tone 1.**

Forefeast of the Procession of the Precious and Life-giving Cross of the Lord.

Righteous Eudocimus of Cappadocia (9 th c.). Martyr Julitta at Caesarea (304).

### Forefeast of the Procession of the Precious and Life-giving Cross of the Lord

The origin of this Feast is explained in the Greek Horologion of 1897: "Because of the illnesses which occur during the month of August, it was customary at Constantinople to carry the Precious Wood of the Cross in procession throughout the city for its sanctification, and to deliver it from sickness." On the eve (July 31), the Cross was removed from the imperial treasury and placed it upon the Holy Table of the Great Church of Hagia Sophia (which is dedicated to Christ, the Wisdom of God). From August 1 until the Dormition of the Most Holy Theotokos, there was a procession throughout the entire the city, and then the Cross was placed where all the people could venerate it.

In the Orthodox Church this Feast is combined with the remembrance of the Baptism of Rus on August 1, 988. In the "The order of services for the holy, catholic, and apostolic Great Church of the Dormition," which was compiled in 1627 by order of Patriarch Philaret of All Rus, there is a similar explanation of the Feast: "*On the day of the Procession of the Precious Cross there is a Cross Procession with the Sanctification of Water, for the enlightenment of the people, in all the towns and places.*" Knowledge of the day of the actual Baptism of

Rus is preserved in the Chronicles of the XVI century: “The Baptism of the Great Prince Vladimir of Kiev and of all Rus took place on August 1.”

In the current practice of the Orthodox Church, the service of the Lesser Sanctification of Water on August 1 takes place either before or after Liturgy. Because of the Blessing of Water, this first Feast of the Savior in August is sometimes called “the Savior of the Water.” Along with the Blessing of Water, there may also be a Blessing of Honey (thus it is also called “the Savior of the Honey),” because on this day, the newly-gathered honey is blessed and tasted.

---

**Слава Ісусу Христу! Slava Isousou Christou! Glory to Jesus Christ!**

**Слава Навіки! Slava Na Veeky! Glory Forever!**